



CRH CIMENT (ROMANIA) S.A.
BUCUREȘTI 1
Intrare
leșire Nr. 253
Ziua 18 Luna Ok Anul 2019

CONTRACT DE FURNIZARE BETOANE
nr. 86 din 18.04.2019.

I. PARTILE CONTRACTANTE

S.C. CRH CIMENT(ROMANIA) S.A., inmatriculata la Registrul Comertului sub nr. J40/546/1991, cod unic de inregistrare RO328750, avand sediul social in Bucuresti, Piata Charles de Gaulle nr. 15, etaj 1-2, sector 1, telefon 021 4500253, 021 4500305, fax 021 4500309, contul nr. RO53 BRDE 450S V010 5048 4500 deschis la BRD-Groupe Societe Generale SA, reprezentata in mod legal prin Manager Agregate si Betoane Zona Centru-Bucuresti MARIAN NICOLAU, denumita in continuare Furnizor,

si

ADMINISTRAREA DOMENIULUI PUBLIC BUCURESTI (A.D.P.B.) S.A., cu sediul social in Bucuresti, str. Calea Vitan, nr. 154- 158, sectorul 3, telefon 021/346 75 29, e-mail: office@adpbsa.ro, adpbsa@yahoo.com, inmatriculata la Oficiul Registrului Comertului Bucuresti sub nr. J40/9601/1997, cod fiscal nr. RO10020943, avand contul bancar nr. RO56RNCB0074009223070001, deschis la BCR Sectorul 3, reprezentata de catre FLORENTIN CORBULEANU cu functia de Director General, denumit in continuare Beneficiar, au incheiat prezentul contract prin care au convenit urmatoarele:

II. OBIECTUL CONTRACTULUI. DURATA CONTRACTULUI

Art.1. Obiectul contractului este furnizarea unei cantitati betoane si prestarea de servicii specifice, conform Anexei nr. 1. Livrarea marfurilor si prestarea serviciilor se efectueaza numai dupa constituirea garantiilor de plata sau a platii efective a marfurilor/serviciilor respective de catre Beneficiar.

Art.2. Furnizorul se obliga sa livreze, iar Beneficiarul se obliga sa receptioneze si sa plateasca marfa si serviciile specificate, in conditiile si termenele stipulate in prezentul contract.

Art.3. Prezentul Contract se considera încheiat la data semnării lui de către ambele parti și va fi în vigoare până la 31.12.2019. Contractul poate fi prelungit pe baza unui act aditional semnat de ambele parti inainte ca acesta sa inceteze de drept.

III. EXECUTAREA CONTRACTULUI

Art.4. Nota de Comanda

4.1. Livrarile se vor face exclusiv pe baza Notei de Comanda (Anexa nr. 2), transmisa de la Beneficiar la Furnizor prin e-mail la adresa dispecerat.betoane@ro.crh.com, fax sau depusa la statia de betoane de catre personalul Beneficiarului, si confirmata in scris de catre Furnizor.

4.2. Beneficiarul va completa integral toate rubricile relevante din Nota de Comanda. In cazul livrării la punctul de lucru al Beneficiarului, Nota de Comanda va contine in mod obligatoriu:

- persoana desemnata de Beneficiar sa conduca operatiunile de descarcare/turnare si sa transmita instructiuni operatorilor utilajelor Furnizorului;
- persoana imputernicita de Beneficiar sa efectueze receptia marfii si sa semneze avizele de expeditie.

4.3. Intervalul de preluare de catre Furnizor a Notelor de Comanda este 08:00 - 14:00, in zile lucratoare. Nota de Comanda se transmite de catre Beneficiar Furnizorului in primul interval de preluare care precede cu minim 24h ora la care se solicita inceperea turnării.

4.4. Notele de Comanda care nu sunt completate conform art. 4.2 si transmise conform art. 4.1 si 4.3 nu produc nici un efect in sensul prezentului contract, si nu vor fi luate in considerare de catre Furnizor.

4.5. Saptamanal, Beneficiarul va pune la dispozitia Furnizorului o planificare pe zile a turnarilor pentru saptamana care urmeaza, in scopul aprovizionării materiilor prime, a planificării procesului de productie si a dimensionării flotei.

Art.5. Termenul de furnizare a marfurilor este cel solicitat in Nota de Comanda de catre Beneficiar si confirmat in scris de catre Furnizor.

Art.6. Solicitarea de anulare, amanare, sau modificare a continutului Notei de Comanda (inclusiv in situatia imposibilitatii turnării betonului ca urmare a conditiilor climaterice nefavorabile) se va transmite in scris de la Beneficiar catre Furnizor cu cel putin 2 ore inainte de ora inscrisa in Nota de Comanda, si se considera primita daca este confirmata prin orice modalitate de catre Furnizor. In caz contrar, Beneficiarul are obligatia de a plati integral pretul marfii deja produse conform Notei de Comanda.

In cazul in care se solicita un nou termen de livrare, acesta se considera valabil daca este confirmat in scris de catre Furnizor.

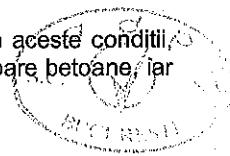
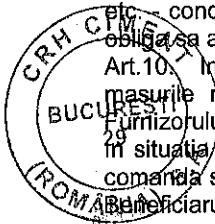
Art.7. In cazul in care, din cauze imputabile Beneficiarului, inceperea turnării se intarzie cu mai mult de 2 ore fata de ora stabilita in Nota de Comanda, comanda se considera anulata si Furnizorul este indreptatit sa retraga utilajele de transport si/sau pompare betoane, iar Beneficiarul are obligatia de a plati integral pretul marfii deja produse conform Notei de Comanda.

Art.8. Întârzierea punerii în operă a betonului în locația indicată de Beneficiar, din cauze imputabile Beneficiarului, exonerează de răspundere Furnizorul pentru calitatea mărții la depășirea duratei de transport și punere în operă a betonului-proaspăt, conform normativelor în vigoare.

Art.9. Nu se angajeaza raspunderea Furnizorului pentru intarzierile sau suspendarile livrarilor din punctul de lucru al acestuia datorate unor factori independenti de acesta, cum ar fi: intreruperea furnizării utilitatilor - energie electrica, apa, etc. - conditiile climaterice nefavorabile, restrictionarea traficului pe caile de acces, etc. In aceste situatii, Furnizorul se obliga sa anunte Beneficiarul deodata ce a intervenit suspendarea.

Art.10. In cazul livrării la punctul de lucru al Beneficiarului, acesta se obliga sa ia, in incinta punctului sau de lucru, toate masurile necesare respectării normelor privind SSM, PSI, paza si curatenie, astfel incat utilajele si personalul Furnizorului sa ajunga fara riscuri la locul de descarcare.

In situatia in care, la efectuarea livrării, reprezentantii Furnizorului constata ca Beneficiarul nu asigura aceste conditii, comanda se considera anulata si Furnizorul este indreptatit sa retraga utilajele de transport si/sau pompare betoane, iar Beneficiarul are obligatia de a plati integral pretul marfii deja produse conform Notei de Comanda.



Beneficiarul este responsabil de orice pagube produse de / aduse utilajelor Furnizorului ca urmare a condițiilor neadecvate din punctul de lucru al Beneficiarului.

Art.11. In cazul in care efectuarea livrării presupune ca utilajele Furnizorului sa blocheze parțial sau total accesul pietonilor și/sau autovehiculelor in spatiul public, Beneficiarul are obligatia de a informa autoritățile competente și de a obtine autorizațiile necesare. In cazul in care, la sosirea in punctul de lucru al Beneficiarului, acesta nu detine autorizațiile necesare, comanda se considera anulata și Furnizorul este îndreptățit sa retraga utilajele de transport și/sau pompare betoane, iar Beneficiarul are obligatia de a plăti integral pretul marfii deja produse conform Notei de Comanda. Beneficiarul este responsabil de orice amenzi sau costuri suplimentare aduse Furnizorului ca urmare a lipsei autorizațiilor necesare la punctul de lucru al Beneficiarului.

Art.12. In cazul livrării la punctul de lucru al Beneficiarului, acesta se obliga sa asigure un spatiu adecvat și sursa de apa sub presiune pentru curățarea anvelopelor utilajelor Furnizorului înainte de a părăsi punctul de lucru, și condiții pentru spalarea betonului proaspăt ramaș pe igheabul de descarcare a utilajelor de transport beton.

Art.13. In cazul prestării serviciului de pompare de către Furnizor, partile au următoarele obligații:

13.1. Furnizorul se obliga sa asigure prestarea serviciului de pompare conform Notei de Comanda transmise de către Beneficiar și confirmate de către Furnizor, folosind utilajele prevăzute in Anexa nr. 1, și personal deservent astfel:

- pentru autopompele de beton: un operator;
- pentru pompele staționare de beton: un operator și un ajutor.

13.2. Beneficiarul de obliga:

- sa interzica staționarea personalului și utilajelor proprii sau subcontractate in zona pompei pentru beton și in raza de acțiune a bratului repartitor;
- sa interzica utilizarea utilajelor și echipamentelor Furnizorului de către personalul propriu sau subcontractat.
- sa asigure ciment pentru producerea amestecului de ungere (amorsa);
- sa asigure personal ajutor care sa ofere suport atât pentru montarea liniei de livrare betoane la începutul turnării, cât și pentru demontarea și curățarea acesteia la sfârșitul turnării, sub îndrumarea personalului deservent al utilajelor Furnizorului; in cazul in care prestarea serviciului de pompare se efectuează cu pompe staționare, sau in cazul in care Beneficiarul solicita prelungirea bratului repartitor al autopompei de beton;
- sa asigure sursa de apa sub presiune, disponibilă la pompa pentru beton, la linia de livrare și la bratul repartitor;
- sa asigure condiții pentru descarcarea betonului proaspăt ramaș pe circuitul utilajelor de pompare beton, și sa asigure evacuarea acestuia și a altor deseuri generate in activitatea de pompare conform cerințelor prevăzute de lege.

IV. PREȚUL. MODALITĂȚILE DE PLATA

Art.14. Pretul pentru fiecare clasă de beton, precum și tarifele de transport, pompare și alte servicii sunt prevăzute in Anexa nr. 1, care face parte integrantă din prezentul contract.

Art.15. Furnizorul va putea modifica prețurile produselor și serviciilor aferente in cazul creșterii factorilor de cost al produsului sau serviciilor respective (materii prime, combustibil, energie, etc.).

Furnizorul este obligat sa anunte Beneficiarul despre modificările intervenite, cu cel puțin 15 zile înainte. Orice modificare a prețurilor se considera acceptată numai după semnarea de către ambele părți a unui act adițional care sa cuprindă noile prețuri. Furnizorul poate suspenda livrările in cazul in care Beneficiarul refuza semnarea actului adițional cu noile prețuri, specificat anterior.

Art.16. Nu se vor efectua livrări duminică, sărbătorile legale și in zilele de Crăciun și Paste.

Art.17. Beneficiarul are obligatia de a efectua plata marfurilor furnizate in avans, prin unul din următoarele mijloace de plata: ordin de plata.

Art.18. Facturarea se va face săptămânal pe baza avizelor de expeditie întocmite de către Furnizor.

Facturile vor fi trimise Beneficiarului pe email la adresa: adpbsa@yahoo.com. Modificarea adreselor de mai sus trebuie să fie transmisă Furnizorului pe adresa: dispecerat.betoane@ro.crh.com.

Pentru securizarea facturilor transmise pe email, acestea vor avea semnatura electronica și format PDF.

Transmiterea facturii pe email asigura primirea acesteia in ziua emiterii, dacă este transmisă în timpul orelor de program ale Beneficiarului și exclude posibilitatea modificării datelor existente in factura și asigura confidentialitatea acestora.

Factura se considera primită în prima zi lucrătoare care urmează recepției facturii de către Beneficiar prin email în cazul în care transmiterea se face într-o zi nelucrătoare sau sărbătoare legală.

V. RECEPȚIA MARFURILOR FURNIZATE

Art.19. Furnizorul are obligatia sa întocmească aviz de expeditie pentru marfa furnizată.

Beneficiarul are obligatia semnării avizului de expeditie in momentul efectuării recepției marfii.

Art.20. In cazul in care transportul marfii este asigurat de către Furnizor, recepția marfii se va face in momentul livrării acesteia de către Furnizor la locația indicată de Beneficiar prin Nota de Comanda.

Beneficiarul se obligă să consemneze pe copia avizului de expediție ora sosirii și plecării autobetonierelor din șantier, și numele in clar al persoanei care a consemnat.

Art.21. In cazul in care transportul marfii se face de către Beneficiar, recepția marfii se va face la punctul de lucru al Furnizorului unde se produce marfa.

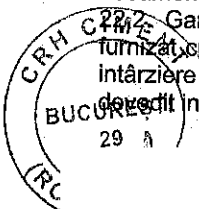
Beneficiarul are obligatia de a desemna o persoană pentru recepție, pe baza de delegație de ridicare a marfii, care va însoți mijlocul de transport până la punctul de lucru al Furnizorului.

VI. CALITATE

Art.22. Conformitate

22.1. Furnizorul răspunde de calitatea mărfii furnizate, iar Beneficiarul răspunde de calitatea acesteia pusă în operă în conformitate cu reglementările în vigoare: Legea 10/1995, CP 012/2007 și SR EN 206/2002, fiecare parte întocmind documentația necesară conform prevederilor legii.

22.2. Garanția calității mărfii încetează dacă Beneficiarul sau persoana autorizată de aceasta amestecă materialul furnizat cu aditivi, apă, cu materiale de construcții ale altor furnizori sau dacă îl alterează prin manipulare defectuoasă, întârziere sau orice altă acțiune de natură să contravină unei puneri în operă corespunzătoare, dacă acest lucru este dovedit în urma unei cercetări interne ale carei concluzii sunt însușite de către ambele părți.



22.3. La solicitarea Beneficiarului, Furnizorul se obliga sa comunice acestuia rezultatele obtinute pentru probele de beton intarit, in termen de 30 zile de la data livrării betonului.

Art.23. Receptie Calitativa

23.1. Inainte de a intra in posesia marfii, Beneficiarul este obligat sa se asigure de conformitatea acesteia cu cantitatea si caracteristicile betonului proaspat, specificate in Nota de Comanda.

23.2. Dupa ridicarea sau furnizarea betonului proaspat, nu este admisa nici o reclamatie referitoare la caracteristicile betonului proaspat sau la cantitate, momentul receptiei marfii fiind cel al semnării avizului de expeditie de catre Beneficiar.

Art.24. Beneficiarul este in drept a testa calitatea marfii in conformitate cu reglementarile in vigoare referitoare la testare.

Probele se vor preleva de catre personal si laborator autorizat. Testele se vor efectua de catre un laborator autorizat. Rezultatele testării sunt recunoscute de catre Furnizor doar in situatia in care prelevarea probelor se va face in prezenta ambelor parti iar efectuarea incercarilor se va executa de personal precum si de laboratoare autorizate, conform legislatiei in vigoare. Contravaloarea testelor va fi suportata de partea in culpa.

VII. RASPUNDEREA CONTRACTUALA SI INCETAREA CONTRACTULUI

Art.25. Presentul contract este incheiat in conformitate cu legislatia in vigoare si se supune numai acesteia.

Art.26. Beneficiarul este de drept in intarziere pentru neexecutarea obligatiei de plata in conditiile art.17., conform Cod Civil, fara notificare si fara alte formalitati, si datoreaza penalitati in cuantum de 0,1 % pentru fiecare zi intarziere.

Nerespectarea obligatiei de plata conform art.17. pune in drept Furnizorul sa stopeze furnizarea marfii si sa denunte unilateral contractul.

Dreptul de denuntare unilateral a contractului incumba fiecarei parti si in situatia in care in cursul executării contractului, una dintre parti nu-si indeplineste una din celelalte obligatii contractuale. Orice parte poate denunta unilateral contractul cu o notificare transmisa inainte cu 15 zile ca aceasta sa-si produca efecte.

Art.27. Partile contractante nu raspund pentru nerespectarea obligatiilor contractuale in caz de forta majora asa cum este aceasta prevazuta de lege, notificata celeilalte parti in termen de 5 zile de la data aparitiei ei si confirmata printr-un certificat emis de autoritatile competente.

In conditiile aliniatului precedent, contractul se reziliaza fara a putea pretinde daune interese.

VIII. PROTECTIA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

Art.28 Furnizorul autorizează Beneficiarul si invers privind dreptul acestuia de a face publice clauzele prezentului contract prin publicarea acestora pe site-ul propriu si implicit de a prelucra datele cu caracter personal in raport cu obligatiile contractuale si ale Regulamentului U.E.679/2016.

28.1. Partile convin sa respecte normele si obligatiile impuse de dispozitiile in vigoare, privind protectia datelor cu caracter personal.

28.2. Partile convin sa respecte normele si obligatiile impuse de dispozitiile in vigoare, privind protectia datelor cu caracter personal.

28.3. Partile sunt constiente de faptul ca normele europene din Regulamentul 679/2016 se aplica oricarui operator de date sau imputernicit situat in Uniunea Europeana si oricarei persoane care prelucreaza date cu caracter personal ale persoanelor vizate situate in Uniunea Europeana sau care le furnizeaza servicii.

Prin urmare, Partile confirma respectarea deplina a urmatoarelor prevederi, inclusiv dar fara a se limita la:

- capacitatea de a respecta drepturile persoanelor vizate privind stergerea, corectarea sau transferul informatiilor personale;

- informarea in caz de breșa de date a tuturor destinatarilor relevanti, intr-un interval maxim de 72 ore;

- indeplinirea tuturor indatoririlor obligatorii privind documentarea conformării cu Regulamentul 679/2016.

28.4. Partile pot utiliza datele personale ale semnatarilor in limita contractului pe care il au incheiat, acesta fiind baza legala a prelucrării orice prelucrare suplimentara sau in alt scop face obiectul unui acord separat de prelucrare a datelor, incheiat intre Parti. De asemena perioada de stocare a datelor personale prelucrate prin contract este limitata la perioada corespondenta realizării obiectului principal al contractului.

28.5. Datele cu caracter personal schimbate intre Parti nu pot deveni accesibile sau comunicate unor terte parti neautorizate sau puse la dispozitie spre utilizare intr-un alt mod. Prin urmare, Partile vor lua toate masurile tehnice si in special organizatorice necesare, in ceea ce priveste obligatiile asumate prin aceasta clauza:

- vor impiedica persoanele neautorizate sa obtina acces la sistemele de prelucrare a datelor cu care sunt prelucrate sau utilizate datele cu caracter personal;

- vor preveni utilizarea fara autorizatie a sistemelor de prelucrare a datelor;

- se vor asigura ca persoanele care au dreptul sa utilizeze un sistem de prelucrare a datelor au acces numai la datele la care au Drept de acces si ca datele cu caracter personal nu pot fi citite, copiate, modificate sau eliminate fara autorizatie in cursul prelucrării sau utilizării si dupa stocare;

- se vor asigura ca datele cu caracter personal nu pot fi citite, copiate, modificate sau eliminate fara autorizatie in timpul transmiterii electronice sau transportului si ca este posibil sa verifice si sa stabileasca catre care organisme se doreste sa se efectueze transferul datelor cu caracter personal prin mijloace de transmitere a datelor;

- se vor asigura ca pot verifica si stabili daca si de catre cine au fost introduse, modificate sau eliminate datele cu caracter personal in/din sistemele de prelucrare a datelor;

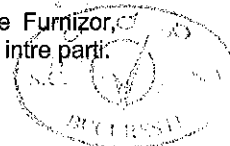
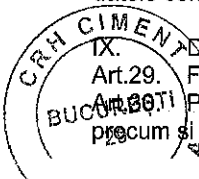
- se vor asigura ca, in cazul unei actiuni de prelucrare a datelor cu caracter personal, datele sunt prelucrate strict in conformitate cu prezentul contract incheiat intre Parti;

- se vor asigura ca datele cu caracter personal sunt protejate de distrugere sau pierdere accidentala se vor asigura ca datele colectate in scopuri diferite pot fi prelucrate separat.

DISPOZITII FINALE SI TRANZITORII

Art.29. Furnizarea marfurilor se va face numai dupa incheierea prezentului contract.

Art.30. Presentul contract, comenzile emise de Beneficiar, facturile si avizele de expeditie intocmite de Furnizor, precum si corespondenta comerciala dintre parti sunt considerate probe pentru solutionarea eventualelor litigii intre parti.



Orice litigii se vor solutiona pe cale amiabila iar daca acest lucru nu este posibil, competenta de solutionare a litigiilor dintre parti revine instantelor judecatoresti din Municipiul Bucuresti.

Art.31. Orice amendare a prezentului Contract, inclusiv a Anexelor, poate fi facuta numai prin Act Aditional semnat de catre ambele parti.

Orice modificare operata pe textul contractului va fi certificata de catre ambele parti, altfel nu va produce efecte juridice pentru nici una dintre acestea.

Art.32. Lista anexelor la Contract:

- Anexa nr. 1 Pretul produselor si al serviciilor; conditii de livrare
- Anexa nr. 2 Nota de Comanda
- Anexa nr. 3 Lista persoanelor imputernicite

Incheiat in doua exemplare, cate unul pentru fiecare parte, astazi 18.04.2019.

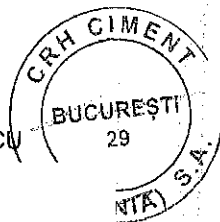
Furnizor

S.C. CRH CIMENT(ROMANIA) S.A.

Manager Agregate si Betoane Director
Zona Centru-Bucuresti
MARIAN NICOLAU

Manager Comercial Agregate si Betoane
Zona Centru-Bucuresti
CLAUDIU ALECU

Reprezentant Tehnic,
PAUL CONSTANTINESCU



Beneficiar

S.C. ADPB S.A.

Director General
FLORENTIN CORBULEANU

Consilier Juridic
VAI FRATIM NEDEVICU

Sef Contabil
CORNELIA DINU

Serviciu Administrativ
ION PRZDA